

INFORMATIONSBROSCHÜRE



ORGANISATION FÜR DIE ZUSAMMENARBEIT
DER EISENBAHNEN
(OSShD)

2017

Stand: 3. April 2017



ORGANISATION FÜR DIE ZUSAMMENARBEIT DER EISENBAHNEN (OSShD)

Die OSShD ist eine internationale Organisation. Sie wurde auf der Ministerkonferenz am 28. Juni 1956 in Sofia (Republik Bulgarien) durch die Minister für Eisenbahnwesen ins Leben gerufen. Die OSShD handelt und arbeitet entsprechend ihrer Satzung, die den Charakter eines internationalen Abkommens hat.

OSShD ist ein Depositär der zwei wichtigsten für den internationalen Eisenbahnverkehr Abkommen: des Abkommens über den internationalen Eisenbahn-Personenverkehr (SMPS) und des Abkommens über den internationalen Eisenbahn-Güterverkehr (SMGS).

Mitglieder der OSShD sind Verkehrsministerien und zentrale staatliche Organe für Eisenbahnwesen aus 28 Ländern.

Die Satzung der OSShD sieht auch weitere Formen der Mitarbeit in der OSShD vor, und zwar als ein Beobachter (zur Zeit ist deren Zahl 7) - für Ministerien oder Eisenbahnen und als angegliedertes Unternehmen (aktuell insgesamt mehr als 40) - für Firmen und Organisationen, die mit der Tätigkeit der Eisenbahnen unmittelbar verbunden sind.

TÄTIGKEITSBEREICH

Die wichtigsten Tätigkeitsbereiche der OSShD sind:

- Entwicklung und Vervollkommnung des internationalen Eisenbahnverkehrs, hauptsächlich zwischen den Ländern Europas und Asiens, einschließlich des kombinierten Ladungsverkehrs;
- Gestaltung einer abgestimmten Transportpolitik im Bereich des internationalen Eisenbahnverkehrs sowie Ausarbeitung der Handlungsstrategie für den Eisenbahntransport und die OSShD;
- Vervollkommnung des internationalen Transportrechts, Geschäftsführung des Abkommens über den internationalen Eisenbahn-Personenverkehr (SMPS), des Abkommens über den internationalen Eisenbahn-Güterverkehr (SMGS) und anderer Rechtsdokumente, die mit internationalen Eisenbahnbeförderungen verbunden sind;
- Zusammenarbeit zur Lösung der Probleme, die sich auf die ökonomischen, informatorischen, wissenschaftlich-technischen und ökologischen Aspekte des Eisenbahntransports beziehen;
- Ausarbeitung von Maßnahmen zur Erhöhung der Wettbewerbsfähigkeit des Eisenbahnverkehrs im Vergleich zu den anderen Verkehrsträgern;
- Zusammenarbeit im Bereich des Eisenbahnbetriebs und der technischen Aspekte, die mit der Weiterentwicklung des internationalen Eisenbahnverkehrs verbunden sind;

- Zusammenarbeit mit internationalen Organisationen, die sich mit Fragen des Eisenbahnverkehrs, einschließlich des kombinierten Ladungsverkehrs befassen.

LEITENDE ORGANE

Das oberste Leitungsorgan der OSShD ist die „Ministerkonferenz“ (MK). Auf Regierungsebene behandelt und fasst sie Beschlüsse zu allen Fragen der Tätigkeiten der OSShD unter Berücksichtigung der Vorschläge der Konferenz der Generaldirektoren (verantwortlicher Vertreter) der Eisenbahnen der OSShD. Die XLIV. Tagung der Ministerkonferenz fand vom 7. bis 10. Juni 2016 in Baku (Republik Aserbaidschan) mit der Betonung auf das 60. Jubiläum der Organisation statt.

Das leitende Organ der OSShD auf der Ebene der Eisenbahnen ist die „Konferenz der Generaldirektoren (verantwortlichen Vertreter) der Eisenbahnen der OSShD“ (KGD). Die Konferenz der Generaldirektoren organisiert die Arbeit und fasst Beschlüsse zu Fragen der Tätigkeiten der OSShD im Zuständigkeitsbereich der Eisenbahnen und Eisenbahnunternehmen. Die XXXI. Sitzung der Konferenz der Generaldirektoren fand vom 25. bis 29. April 2016 in Cholpon-Ata (Kirgisische Republik) statt.

Entsprechend ihren Tätigkeitsbereichen beschließen die Ministerkonferenz und die Konferenz der Generaldirektoren über:

- die Bildung von Arbeitsgruppen und anderen Organen sowie deren Anzahl, Struktur, Arbeitsprogramm, Aufgaben, Laufzeit und Geschäftsordnung;
- die Ernennung der Leitung des Komitees und die Verteilung der Posten der Vorsitzenden und der Spezialisten in den Kommissionen sowie Ständigen Arbeitsgruppen unter den Mitgliedern der OSShD und treffen weitere Entscheidungen im Zusammenhang mit der Tätigkeit der OSShD.

AUSFÜHRENDES ORGAN

Das ausführende Organ der OSShD ist das Komitee.

Das Komitee gewährleistet das Funktionieren der Organisation in der Zeit zwischen den Tagungen der Ministerkonferenz und den Sitzungen der Konferenz der Generaldirektoren. Es nimmt die Aufgabe des Depositors der Abkommen und Verträge, die im Rahmen der OSShD geschlossen wurden, wahr.

Das Komitee setzt sich aus Spezialisten zusammen, die von den OSShD-Mitgliedern ins Komitee delegiert werden. Geleitet wird das Komitee vom Vorsitzenden des Komitees. Die Leitung des Komitees besteht weiterhin aus zwei Stellvertretern des Vorsitzenden und dem Sekretär des Komitees.

ARBEITSORGANE

Kommissionen:

- I. Kommission für Transportpolitik und Entwicklungsstrategie;
- II. Kommission für Transportrecht;
- III. Kommission für Güterverkehr;
- IV. Kommission für Personenverkehr;
- V. Kommission für Infrastruktur und Fahrzeuge.

Ständige Arbeitsgruppen:

- Ständige Arbeitsgruppe für Kodierung und Informatik;
- Ständige Arbeitsgruppe für Finanz- und Abrechnungsfragen.

Zeitweilige Arbeitsgruppen (ZAG):

- Zeitweilige Arbeitsgruppe der Experten der OSShD-Kommission für Transportpolitik und Entwicklungsstrategie zu technischen, programmbezogenen und informationellen Fragen der wissenschaftlich-technischen und ökonomischen Information der OSShD (STEI);
- Zeitweilige Arbeitsgruppe der Experten der OSShD-Kommission für Transportpolitik und Entwicklungsstrategie zu Statistischen Fragen des OSShD Eisenbahntransports;
- Zeitweilige Arbeitsgruppe der OSShD-Kommission für Transportrecht zu den elektronischen Dokumente des SMGS Abkommens;
- Zeitweilige Arbeitsgruppe der Experten der OSShD-Kommission für Transportrecht zur Verbesserung der Vorschriften für die Beförderung gefährlicher Güter (Anlage 2 zum SMGS);
- Zeitweilige Arbeitsgruppe der Experten der OSShD-Kommission für Transportrecht zur Ausarbeitung der Technischen Vorschriften für die Verteilung und Befestigung der Güter;
- Zeitweilige Arbeitsgruppe zu den Fragen der professionellen Ausbildung/Vorbereitung auf dem Gebiet der Bahntransporte.

Gemeinsame Arbeitsgruppen mit anderen internationalen Organisationen:

- Kontaktgruppe OSShD/ERA zum Thema “Zusammenarbeit zwischen ERA und OSShD im Bereich der Analyse des Zusammenwirkens zwischen den Eisenbahnsystemen mit der Spurweite 1520/1524 mm und 1435 mm der zur EU gehörigen und der nicht zur EU gehörigen Staaten“;
- Gemeinsame Arbeitsgruppe (Rechtsgruppe) CIT/OSShD für transportrechtliche Harmonisierung von CIM und SMGS;
- Gemeinsame OSShD/UIC-Arbeitsgruppe „Kodierung und Informatik“;
- OSShD/UIC Gemeinsame Arbeitsgruppe zur Überprüfung der

OSShD/UIC-Merkblätter für ihre Umwandlung in die Internationalen opt-in Eisenbahnstandards (IRS).

VERÖFFENTLICHUNGEN

Das Komitee der OSShD gibt heraus:

- die „Zeitschrift der OSShD“. Sie erscheint sechsmal im Jahr in Chinesisch, Russisch und Englisch und enthält Informationen über die Tätigkeit der OSShD sowie Materialien über aktuelle Probleme der Vervollkommnung und Entwicklung des Eisenbahnverkehrs. Sie berichtet über Erfahrungen der Bahnen im betrieblichen Bereich, über den Einsatz neuer Technik und moderner Technologien sowie Maßnahmen zur Verbesserung der ökonomischen Leistungskennziffern;
- das Bulletin der statistischen Daten der OSShD zum Eisenbahntransport (Russisch, Chinesisch, Deutsch, Englisch) - einmal pro Jahr;
- den Jahresbericht über die Tätigkeit der OSShD (Russisch, Chinesisch, Englisch) - einmal pro Jahr;
- die Informationsbroschüre (Russisch, Chinesisch, Deutsch, Englisch) - zweimal pro Jahr;
- Fahrpläne der Züge im internationalen Verkehr „EuroAsia Rail“ - einmal pro Jahr;
- Schema der Eisenbahntransportkorridore der OSShD - einmal pro Jahr in Russisch, Chinesisch, Englisch und Deutsch.

Das Komitee der OSShD führt die OSShD Webseite in Russisch, Chinesisch und Englisch: www.osjd.org.

SPRACHEN

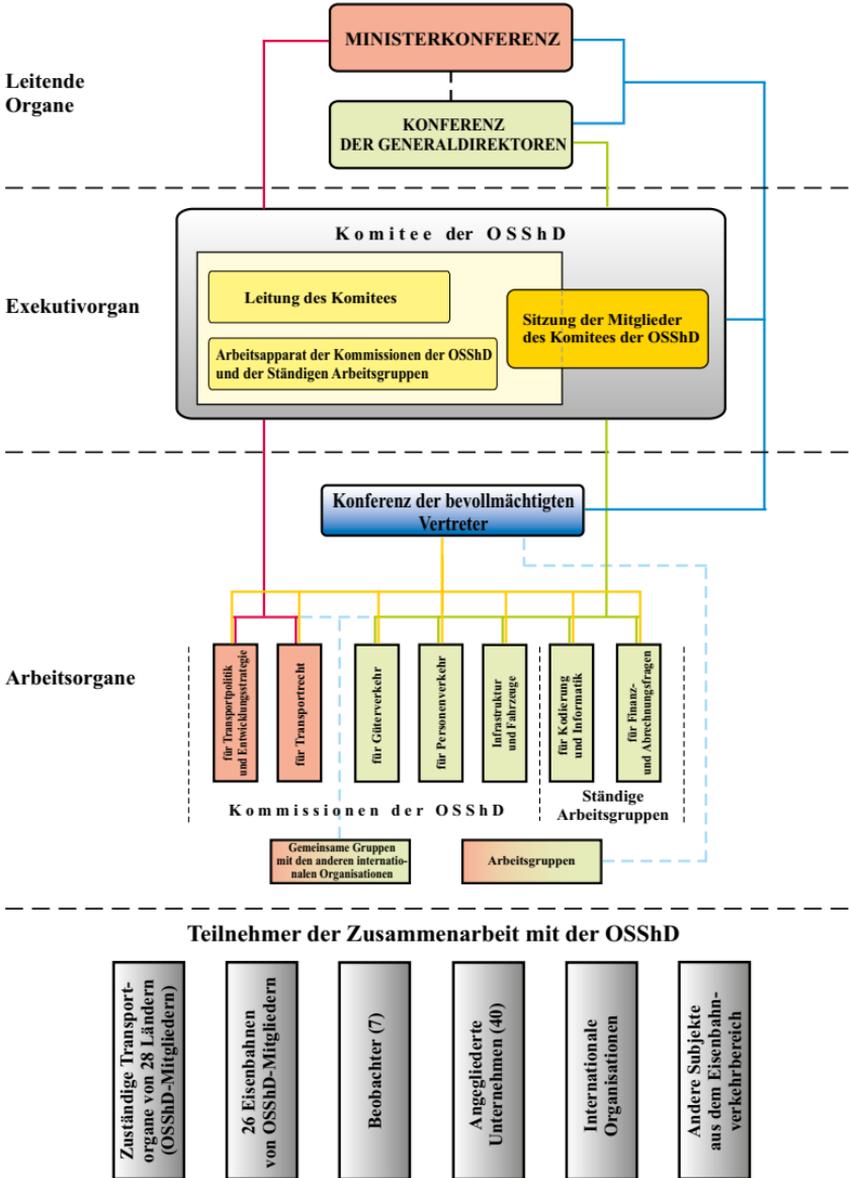
Die Arbeitssprachen der OSShD sind Chinesisch und Russisch. Im internationalen dienstlichen Verkehr können Englisch und Deutsch verwendet werden.

ÜBEREINKOMMEN ÜBER DEN GRENZÜBERSCHREITENDEN EISENBAHNVERKEHR

Der Entwurf des Übereinkommens wurde im Zeitraum von 10 Jahren von der ZAG für die Vervollkommnung der OSShD grundlegenden Dokumente entwickelt. Als Anlagen zum Übereinkommensentwurf wurden die im Rahmen der OSShD geltenden internationalen Abkommen und Verträge einschließlich die SMPS und SMGS Übereinkommen eingeführt. Zur Prüfung und Annahme des Textes des Übereinkommensentwurfs wurde eine Internationale Konferenz mit Teilnahme der Delegationen der OSShD-Mitgliedsstaaten organisiert. In Warschau fanden schon 2 Tagungen der Internationalen Konferenz statt (November 2016 und März 2017) und die nächste Tagung ist für November 2017 geplant.

Struktur

der Organisation für die Zusammenarbeit der Eisenbahnen (OSShD)



MITGLIEDER DER MINISTERKONFERENZ DER OSShD

Republik Aserbaidschan



Qurbanov Cavid

Leiter des zentralen staatlichen
Eisenbahn-Transportorganes
der Republik Aserbaidschan,
Vorsitzender der Aserbaidscha-
nischen Eisenbahnen GAG

AZ-1010, Baku
ul. D. Alievoi, 230
Tel.: (+99412) 499 44 11
(+99412) 499 47 21
Fax: (+99412) 499 46 64
(+99412) 499 43 41
E-mail: info@ady.az
a.alishanova@ady.az
ziyad@rambler.ru
nigar093@gmail.com
www.ady.az

Republik Albanien



Dervishaj Sokol

Minister für Transport
und Infrastruktur

Tirane
Sheshi Skenderbej 5
Tel.: (+355) 42380712
(+355) 42234647
Fax: (+355) 42232389
E-mail:
mti@transporti.gov.al

Islamische Republik Afghanistan



Mohammad Yamma Shams

Generaldirektor und CEO,
Afghanistan Eisenbahn-
Verwaltungsorgan (ARA) bei
Ministerium für gemeinnützige
Arbeiten

Kabul, Afghanistan
Post Box: 14000
In front of National Army
Training Centre - Pole
Charkhi Road
Tel: +93 744252820
+93 744252827
e-mail: office@afra.gov.af
osjddesk@afra.gov.af

Republik Belarus



Morosow Wladimir

Leiter der Weißrussischen
Eisenbahn

220030 Minsk
ul. Lenina, 17
Tel.: (+375 17) 2254860
Fax: (+375 17) 3275648
(+375 17) 3286078
E-mail:
nms03@upr.mnsk.rw.by
www.rw.by

Republik Bulgarien



Moskovski Ivaylo

Minister für Transport,
Informationstechnologien
und Kommunikation

BG-1000 Sofia
Djakon Ignatij, 9
Tel.: (+359 2) 9409 401
(+359 2) 9409 402
(+359 2) 9409 691
Fax: (+359 2) 9873 916
E-mail:
vsveshtarov@mtitc.government.bg
vmehandzhiyska@mtitc.
government.bg

Ungarn



Seszták Miklós

Minister für Nationalentwicklung

H-1011 Budapest
Fő utca 44-50
Tel.: (+361) 795 68 81
Fax: (+361) 795 06 55
E-mail:
ildiko.kovacs.martonne@nfm.gov.hu

Sozialistische Republik Vietnam 	Truong Quang Nghia Minister für Transport	Hanoi, Vietnam Tran Hung Dao 80 Tel.: (+84 4) 3941 01 53 Fax: (+84 4) 3942 75 51 E-mail: cucduongsat@mt.gov.vn
Georgien 	Bakhtadze Mamuka Generaldirektor und Vorstandsvorsitzender der Georgischen Eisenbahn AG	0112 Tbilisi Prospekt Tamar Mepe 15 Tel.: (+995) 32 2 19 96 67 Fax: (+995) 32 2 19 92 38 E-mail: k_khomasuridze@railway.ge www.railway.ge
Islamische Republik Iran 	Saeed Mohammadzadeh Stellv. des Ministers für Straßen und Stadtentwicklung - Vorstandsvorsitzender und Generaldirektor der Eisenbahn der Islamischen Republik Iran	Tehran P.O. Box 15197-13111 Arjantin Platz, Afriga Str. RAI Haus Tel. (+98 21) 5564 67 71 (+98 21) 5512 54 80 Fax: (+98 21) 5564 51 67 E-mail: intl.affairs@rai.ir
Republik Kasachstan 	Kasymbek Zhenis Minister für Investitionen und Entwicklung	010000 Astana Prospekt Kabanbaj Batyra 32/1 Tel.: (+7 7172) 24 13 12 Fax: (+7 7172) 24 14 19 E-mail: mid@mid.gov.kz
Volksrepublik China 	Yang Yudong Leiter der Staatlichen Verwaltung für Eisenbahnen	100891 Peking Fusinglu 6 Tel.: (+86 10) 518 978 11 Fax: (+86 10) 518 978 61 E-mail: osjdchina@163.com
Koreanische Demokratische Volksrepublik 	Jang Hyok Minister für Eisenbahnwesen	Pjöngjang Chunkeuk Donandon Tel.: (+850) 2 18111 (int. 341-8195) Fax: (+850) 2 3814410 E-mail: dprkrailway@star-co.net.kp
Republik Kuba 	Adel Izquierdo Rodriguez Minister für Transport	10600 Havana Avenida Carlos Manuel de Céspedes, e/ Tulipán y Lombillo Tel.: (+53 7) 555 054 (+53 7) 555 029 Fax: (+53 7) 335 118
Kirgisische Republik 	Kalilov Zhamshitbek Minister für Verkehr und Straßenentwicklung	720017 Bischkek Isanowa 42 Tel.: (+996 312) 61 04 72 Fax: (+996 312) 66 47 81 E-mail: mtk@mtk.bishkek.gov.kg

**Lettische
Republik**



Augulis Uldis
Minister für Transport

LV –1743 Riga
ul. Gogol 3
Tel.: (+371) 67028205
Fax: (+371) 67217180
E-mail:
satiksmes.ministrija@sam.gov.lv

**Litauische
Republik**



Rokas Masiulis
Minister für Transport
und Kommunikation

LT-01505 Vilnius
Prospekt Gedimino 17
Tel.: (+370) 5239 39 11
Fax: (+370) 5212 43 35
E-mail: sumin@sumin.lt
www.sumin.lt

**Republik
Moldova**



Chirinciuc Iurie
Minister für Transport
und Bahninfrastruktur

MD- 2004 Kischinjew
Boulevard Stefan
cel Mare 162
Tel.: (+373 22) 82 07 02
Fax: (+373 22) 54 65 64
E-mail:
secretary@mtid.gov.md

Mongolei



Dangaa Ganbat
Minister für Straßenwesen
und Verkehr

15170 Ulaanbaatar
Barilgachdiin talbai 3,
Chingeltei duureg
Tel.: (+976 11) 322904
Fax: (+976 11) 310612
E-mail:
webmaster@mrtcud.gov.mn

**Republik
Polen**



Adamczyk Andrzej
Minister für Infrastruktur
und Bau

PL-00-928, Warsaw
Chalubińskiego Str., 4/6
Tel.: (+48 22) 630 13 00
Fax: (+48 22) 630 19 30
E-mail:
ireneusz.majcher@mib.gov.pl
szymon.grygiel@mib.gov.pl
www.mib.gov.pl

**Russische
Föderation**



Sokolov Maxim
Minister für Transport

109012 Moskau
Roshdestvenka, 1, Haus 1
Tel.: (+7495) 626 10 00
Fax: (+7495) 626 90 38
(+7495) 626 91 28
E-mail: info@mintrans.ru

Rumänien



Cuc Alexandru-Răzvan
Minister für Verkehr

RO-010873 Bucharest
Sektor 1,
B. Dinicu Golescu 38
Tel.: (+40 21) 319 61 91
(+40 21) 319 61 80
Fax: (+40 21) 312 07 72
(+40) 75 003 26 29
E-mail: feroviar@mt.ro
cdumitrescu@mt.ro
www.mt.ro

**Slowakische
Republik**



Arpad Ersek
Ministerium für Verkehr und Bau

SK-810 05 Bratislava
Namestie Svobody, 6
Tel.: (+4212) 5949 4111
Fax: (+4212) 5244 2274
E-mail:
svk.oszd@mindop.sk
www.mindop.sk

**Republik
Tadschikistan**



Mirzoali Komil
Leiter des Staatlichen
einheitlichen Unternehmens
„Rohi Ohani Todschykiston“
(SEU „ROT“)
(Tadschikische Eisenbahn)

734012 Duschanbe
Nazarschoewa 35
Tel.: (+992 372) 21 83 34
Fax: (+992 372) 21 75 03
E-mail: tajrwwc@rs.tj
railway@tojikiston.com
17081994@inbox.ru

Turkmenistan



Bashimov Deryaguly
Minister für Eisenbahntransport

744007, Turkmenistan
Ashkhabad, Archabil
shayoly 162
Tel.: (+993 12) 39 05 02
Fax: (+993 12) 39 06 20
(+993 12) 94 18 74
E-mail: tde@online.tm

**Republik
Usbekistan**



Ramatov Achilbay
Erster Stellvertreter des
Ministerpräsidenten der
Republik Usbekistan -
Vorstandsvorsitzender der
„O‘zbekiston temir yo‘llari“ AG
(Usbekische Eisenbahnen)

100060 Taschkent
T. Schewtschenko 7
Tel.: (+998 71) 238 80 28
Fax: (+998 71) 233 69 24
(+998 71) 232 05 52
E-mail: uzrailway@exat.uz
ferd@uzrailway.uz
info@uzrailway.uz

Ukraine



Omelyan Vladimir
Minister für Infrastruktur

UA-01135 Kiew-135
Peremohy Prospekt 14
Tel.: (+380 44) 351 40 86
Fax: (+380 44) 351 48 45
E-mail: babyj@mtu.gov.ua
fedorenko@mtu.gov.ua

**Tschechische
Republik**



Āok Dan
Minister für Transport

CZ-11015 Prag 1
Nábřeží
Ludvíka Svobody, 1222/12
Tel.: (+420) 225 131 418
Fax: (+420) 225 131 184
E-mail: osjd@mdcr.cz
www.mdcrcz

**Estnische
Republik**



Kadri Simson
Minister für Wirtschaft und
Infrastruktur, Ministerium für
Wirtschaft und Kommunikation

15072 Tallinn
Haryu 11
Tel.: (+372) 625 63 04
Fax: (+372) 631 36 60
E-mail:
kristi.lambing@mkm.ee
www.mkm.ee

MITGLIEDER DER KONFERENZ DER GENERALDIREKTOREN (VERANTWORTLICHEN VERTRETER) DER EISENBAHNEN DER OSShD

<p>Aserbaidsschische Eisenbahnen GAG (AZD)</p>  <p><small>Azərbaycan Dəmir Yolları QSC</small></p>	<p>Qurbanov Cavid Vorsitzender der Aserbaidsschischen Eisenbahnen GAG</p>	<p>AZ-1010, Baku ul. D. Alievoi, 230 Tel.: (+99412) 499 44 11 (+99412) 499 47 21 Fax: (+99412) 499 46 64 (+99412) 499 43 41 E-mail: info@ady.az a.alishanova@ady.az ziyad@rambler.ru nigar093@gmail.com www.ady.az</p>
<p>Afghanistan Eisenbahn-Verwaltungsorgan (ARA) Ministerium für gemeinnützige Arbeiten</p> 	<p>Mohammad Yamma Shams Generaldirektor und CEO, Afghanistan Eisenbahn-Verwaltungsorgan (ARA) bei Ministerium für gemeinnützige Arbeiten</p>	<p>Kabul, Afghanistan Post Box: 14000 In front of National Army Training Centre - Pole Charkhi Road Tel: +93 744252820 +93 744252827 e-mail: office@afra.gov.af osjddesk@afra.gov.af</p>
<p>Weißrussische Eisenbahn (BC)</p> 	<p>Morosow Wladimir Leiter der Weißrussischen Eisenbahn</p>	<p>220030 Minsk ul. Lenina, 17 Tel.: (+375 17) 2254860 Fax: (+375 17) 3275648 (+375 17) 3286078 E-mail: nms03@upr.mnsk.rw.by www.rw.by</p>
<p>Holding „Bulgarische Staatsbahnen“ (Holding BDZ)</p> 	<p>Drumev Georgi Geschäftsführender Direktor der Holding „Bulgarische Staatsbahnen“</p>	<p>BG-1080 Sofia Iwan Wasow 3 Tel.: (+3592) 981 11 10 Fax: (+3592) 987 71 51 E-mail: international.mail@bdz.bg</p>
<p>Ungarische Staatsbahnen GAG (MÁV GAG)</p> 	<p>David Ilona President - Generaldirektor der Ungarischen Staatsbahnen GAG</p>	<p>H-1087 Budapest Konyves Kalman krt. 54-60 Post address: H-1426 Budapest Pf. 98 Tel.: (+361) 511 39 61 Fax: (+361) 511 41 21 E-mail: international@mav.hu</p>
<p>Staatliche Gesellschaft „Vietnamesische Eisenbahn“ (VZD)</p>  <p><small>ĐƯỜNG SẮT VIỆT NAM</small></p>	<p>Vu Ta Tung Generaldirektor der Staatlichen Gesellschaft „Vietnamesische Eisenbahn“</p>	<p>Hanoi, Vietnam Le Suan 118 Tel.: (+84 4) 3822 14 68 Fax: (+84 4) 3942 49 98 E-mail: vr.hn.irstd@fpt.vn</p>

**Georgische
Eisenbahn AG
(GR)**



Bakhtadze Mamuka
Generaldirektor
und Vorstandsvorsitzender
der Georgischen Eisenbahn
AG

0112 Tbilisi
Prospekt Tamar Mepe 15
Tel.: (+995) 32 2 19 96 67
Fax: (+995) 32 2 19 92 38
E-mail:
k_khomasuridze@railway.ge
www.railway.ge

**Eisenbahn
der Islamischen
Republik Iran
(RAI)**



Saeed Mohammadzadeh
Stellv. des Ministers für
Straßen und Stadtentwick-
lung - Vorstandsvorsitzender
und Generaldirektor der
Eisenbahn der Islamischen
Republik Iran

Tehran
P.O. Box 15197-13111
Arjantin square, Afriga Str.
RAI building
Tel. (+98 21) 5512 70 51
(+98 21) 882 003 78
Fax: (+98 21) 882 003 77
E-mail: intl.affairs@rai.ir

**Nationalgesellschaft
„Kasachische
Eisenbahn“ AG
(KZH)**



Alpysbaev Kanat
Präsident
der Nationalgesellschaft
„Kasachische
Eisenbahn“ AG
(Kasachstan Temir Zholy)

010000 Astana
D. Kunaeva Str. 6
Tel.: (+7 7172) 60 44 00
(+7 7172) 60 41 66
Fax: (+7 7172) 60 38 96
E-mail:
temirzhol@railways.kz
www.railways.kz

**Chinesische
Eisenbahnen
(KZD)**



Lu Dongfu
Generaldirektor der
Chinesischen Eisenbahnen

100844 Peking
Fusinglu 10
Tel.: (+8610) 518 418 55
Fax: (+8610) 639 810 65
E-mail:
transport@ns.china-mor.cn.net

**Ministerium der
Eisenbahnen der KDVR
(ZC)**



Jang Hyok
Minister
für Eisenbahnwesen

Pjöngjang
Chunkuek Donandon
Tel.:
(+850) 2 18111 (int. 341-8195)
Fax: (+850) 2 3814410
E-mail:
dprkrailway@star-co.net.kp

**SU Nationalgesellschaft
„Kirgisische Eisenbahn“
(KRG)**



Nogoibaev Almazbek
Generaldirektor des
Staatlichen Unternehmens
Nationalgesellschaft
„Kirgisische Eisenbahn“
(Kyrgyz Temir Zholy)

720009 Bischkek
L. Tolstoi 83
Tel.: (+996 312) 65 34 71
Fax: (+996 312) 92 66 90
E-mail:
info@railway.aknet.kg

**„Lettische
Eisenbahn“ SAG
(LDZ)**



Bērziņš Edvīns
Vorstandsvorsitzender und
Präsident der SAG Latvijas
dzelzceļš (Lettische
Eisenbahn)

LV-1547 Riga
Gogolja 3
Tel.: (+371) 6723 4231
Fax: (+371) 6723 4327
E-mail: info@ldz.lv

“Litauische Eisenbahnen” AG (LG)



Bartuška Mantas
Generaldirektor
der “Litauischen Eisenbahnen” AG
(AB „Lietuvos geležinkeliai“)

LT-03603 Vilnius
Mindaugo 12
Tel.: (+370) 5269 20 38
Fax: (+370) 5269 21 28
E-mail: lgkanc@litrail.lt
www.litrail.lt

Staatliches Unternehmen “Eisenbahn Moldovas” (CFM)



Topala Iurie
Generaldirektor des
Staatlichen Unternehmens
“Eisenbahn Moldovas”

MD-2012 Kischinjow
Vlajku Pyrkelab 48
Tel.: (+373 22) 22 83 04
(+373 22) 83 44 08
(+373 22) 83 44 00
Fax: (+373 22) 22 13 80
E-mail: cfm@railway.md

“Ulan-Bator Eisenbahn” AG (UBZD)



Damdinsuren Jigjidnyamaa
Leiter der Ulan-Bator
Eisenbahn AG

210535 Ulan-Bator-13
P.O. Box 376
Bayangol District
Seul Str. 42
Tel.: (+976 21) 24 44 10
(+976 21) 24 44 09
Fax: (+976 11) 32 83 60
(+976 21) 24 44 17
E-mail: nms@ubtz.mn
www.ubtz.mn

“Polnische Staatsbahnen” AG (PKP)



Mamiński Krzysztof
Vorstandsvorsitzender der
“Polnischen Staatsbahnen”
AG

PL-02-305 Warsau
Aleje Jerozolimskie 142 A
Tel.: (+48 22) 474 91 87
Fax: (+48 22) 474 94 02
E-mail:
edyta.pohibielko@pkp.pl
www.pkp.pl

Russische Eisenbahnen AG (RZD AG)



Belozyerov Oleg
Präsident der Russischen
Eisenbahnen AG

107174 Moskau
Nowaja Bassmannaja 2
Tel.: (+7 499) 262 16 28
Fax: (+7 499) 975 24 11
(+7 499) 262 90 95
E-mail: rzd@rzd.ru
info@rzd.ru

Nationale Eisenbahngesellschaft Rumäniens (“CFR”-AG)



Chiper Marius
Generaldirektor
der Nationalen
Eisenbahngesellschaft
“CFR”-AG

RO-010873 Bucharest
Sektor 1
Dinicu Golescu 38
Tel.: (+4021) 319 24 70
Fax: (+4021) 319 24 71
E-mail:
radu.urziceanu@cfr.ro

Eisenbahnen der Slowakischen Republik (ŽSR)



Erdössy Martin
Generaldirektor

SK-81361 Bratislava
Klemensova 8
Tel.: (+4212) 20297005
Fax: (+4212) 52962381
E-mail: GRO110@zsr.sk
www.zsr.sk

Staatliches unitarisches Unternehmen „Tadschikische Eisenbahn“ (TDZ)



Mirzoali Komil
Leiter des Staatlichen einheitlichen Unternehmens „Rohi Ohani Todschykiston“ (SEU „ROT“) (Tadschikische Eisenbahn)

734012 Duschanbe
Nazarschoew 35
Tel.: (+992 372) 21 83 34
Fax: (+992 372) 21 75 03
E-mail:
railway@tojikiston.com
tajrwwc@rs.tj
17081994@inbox.ru

Ministerium für Eisenbahntransport Turkmenistans (TRK)



Bashimov Deryaguly
Minister für Eisenbahntransport

744007, Turkmenistan
Ashkhabad, Archabil shayoly 162
Tel.: (+993 12) 39 05 02
Fax: (+993 12) 39 06 20
(+993 12) 94 18 74
E-mail: tde@online.tm

„Usbekische Eisenbahnen“ AG (UTI)



Ramatov Achilbay
Erster Stellvertreter des Ministerpräsidenten der Republik Usbekistan - Vorstandsvorsitzender der „O'zbekiston temir yo'llari“ AG (Usbekische Eisenbahnen)

100060 Taschkent
T. Schewtschenko 7
Tel.: (+998 71) 238 80 28
Fax: (+998 71) 233 69 24
(+998 71) 232 05 52
E-mail: uzrailway@exat.uz
ferd@uzrailway.uz
info@uzrailway.uz

PAG Ukrainische Eisenbahn (PAG Ukrzalisnyzja) (UZ)



Kravcov Jevgen
Vorstandsvorsitzender der PAG „Ukrainische Eisenbahn“ (PAG Ukrzalisnyzja)

UA-03680 Kiew 150
Twerskaja 5
Tel.: (+380 44) 287 03 23
Fax: (+380 44) 287 03 23
E-mail:
belousov@uz.gov.ua
oleksiy@uz.gov.ua

Tschechische Eisenbahnen AG (CD)



Krtek Pavel
Generaldirektor und Vorstandsvorsitzender der Tschechischen Eisenbahnen AG (České dráhy)

CZ-11015 Prag-1
Nábřeží
Ludvíka Svobody, 1222
Tel.: (+420) 972 232 005
Fax: (+420) 972 233 308
E-mail:
taterova@gr.cd.cz

Estnische Eisenbahn AG (EVR)



Sulev Loo
Vorstandsvorsitzender und Generaldirektor der „Estnischen Eisenbahn“ AG

15073 Tallinn
Toompuiestee 35
Tel. (+372) 61 58 610
(+372) 61 58 612
Fax: (+372) 61 58 710
(+372) 61 58 593
E-mail: raudtee@evr.ee

BEOBACHTER

**Deutsche Bahn AG
(DB AG)**



Richard Lutz
Vorstands-
vorsitzender

Deutschland
D-10785 Berlin
Potsdamer Platz 2
Tel.: (+4930) 297 61 114
Fax: (+4930) 297 61 915
E-mail:
maria.sack@deutschebahn.com

**Organisation der
Hellenischen Eisenbahnen
(OSE)**



**Theophanopoulos
Panayiotis**
Geschäftsführer

Griechenland
GR-10437 Athen, Karolou 1-3
Tel.: (+30 210) 529 78 65
(+30 210) 529 76 31
Fax: (+30 210) 529 74 52
E-mail: a.della@osenet.gr

**Nationalgesellschaft
der Französischen
Eisenbahnen
(SNCF)**



Guillaume Pepy
Präsident
der SNCF

93200 Frankreich
2, Place aux Etoiles
Tel.: (+331) 85074847
Fax: (+331) 71825829
E-mail: frederic.parde@sncf.fr

**Finnische Eisenbahnen
(VR)**



Aro Mikael
Geschäftsführender
Direktor

Finnland
FIN-00101 Helsinki
P.O.Box 488 (Vilhonkatu 13)
Tel.: (+358) 307 20 603
E-mail:
sirkka.ahokas@vrtransport.fi
www.vrgroup.fi

**„Eisenbahnen
Serbiens“ AG
(ZS)**



Stojcic Miroslav
Generaldirektor

Serbien
11000 Belgrad, Nemanjina 6
Tel.: (+381 11) 361 82 15
(+381 11) 361 83 43
Fax: (+381 11) 361 68 45
E-mail:
dragoljub.simonovic@srbrail.rs

**Győr - Sopron -
Ebenfurter Eisenbahn
GAG (Raaberbahn)
(GySEV - ROeEE)**



Kövesdi Szilárd
Generaldirektor

Austria, Hungary
GYSEV
Mátyás király u. 19, H-9400 Sopron
Tel.: (+36 1) 224 58 24
E-mail: amosoczi@gysev.hu

Raab-Oedenburg-
Ebenfurter Eisenbahn GAG
Bahnhofplatz 5
A-7041 Wulkaprodersdorf
Tel.: (+43 2687) 62224 106
E-mail: agota.acs@raaberbahn.at

**“Federal Passenger
Company” AG (FPC,
Bundespersonengesell-
schaft)**



Федеральная
пассажирская компания

Ivanov Petr
Generaldirektor

Russland
107078 Moskau,
Masha Poryvaeva Str., 34
Tel.: (+7 499) 260-84-74
(mehrfach)
Fax: (+7 499) 262-33-49
E-mail: delo@fpc-rzd.ru
www.fpc.rzd.ru

ANGEGLIEDERTE UNTERNEHMEN

Plasser & Theurer GmbH Herstellung von Gleisbautechnik 	Österreich A-1010 Wien, Johannesgasse 3 Tel.: (+431) 515 72 - 145 (+431) 515 72 - 315 Fax: (+431) 515 72 - 181 E-mail: export@plassertheurer.com www.plassertheurer.com
AXTONE AG Mechanische Anlagen 	Polen, 37-220 Kanczuga, ul. Zielona 2 Tel.: (+4816) 649 24 00 Fax: (+4816) 649 24 01 E-mail: info@axtone.eu
“Railtech International” AG 	F92707 Frankreich, Colombes CEDEX 9 rue du Debarcadere Tel.: (+331) 46881700 Fax: (+331) 46881701
“Railtech Slavjana” GmbH 	Tschechien 17037 Prague 7, Jankovcova 938/18 Tel.: (+420) 283 872 760 Fax: (+420) 220 801 632 E-mail: railtech@seznam.cz
“CTL Logistics” GmbH 	Polen PL 40-203 Katowice Aleja Rożdżeńskiego 190B Tel.: (+48 32) 239 40 10 Fax: (+48 32) 239 40 12 E-mail: info@ctl.pl
“Servtrans Invest” AG 	Rumänien RO-020331, 14, Bucharest, 2nd District 11 A Fabrica de Glucoza Street Tel.: (+40 21) 223 64 18/19 Fax: (+40 21) 222 33 46 E-mail: veronica.ibadof@servtrans-invest.com www.servtrans-invest.com
OLTIS Group AG 	Tschechien 779 00 Olomouc, Dr. Milady Horákové 1200/27A Tel.: (+420) 588 208 555 Fax: (+420) 588 208 583 E-mail: oltis@oltis.cz www.oltisgroup.cz
“Muromer Weichenbetrieb” AG  МУРОМСКИЙ СТРЕЛОЧНЫЙ ЗАВОД	Russland 602262 Wladimir Bezirk, Murom Stachanowskaja Str. 22a Tel.: (+749234) 444 17 Fax: (+749234) 440 68 E-mail: msz@oaomsz.ru
Wissenschaftlich-betriebliches Unternehmen “RDM” (NPP RDM) 	Moldova MD-2001 Kischinjaw, Gagarin-Bld. 2 Tel.: (+37 322) 579 804 (+37 322) 579 817 Fax: (+37 322) 579 815 E-mail: rdm@rdm.md

“Grup Feroviar Roman” AG
Verkehrsoperateur



Rumänien, 010092 Bukarest
Calea Victoriei 114, sector 1
Tel.: (+4021) 318 30 90; 318 30 92
(+4037) 233 60 10
Fax: (+4021) 318 30 91
(+4037) 233 60 11
E-mail: office@gfr.ro
www.gfr.ro

“Elektro-Thermit” GmbH & Co. KG



Deutschland
D-06132 Halle, Chemiestrasse 24
Tel.: (+49 345) 7795 600
Fax: (+49 345) 7795 770
E-mail: info@elektro-thermit.de
www.elektro-thermit.de

“Unicom Tranzit” AG



Rumänien
077190 Voluntari, Județ Ilfov
Bulevard Pipera 1-IA, corp A,
Tel.: (+40 21) 233 33 28, -29, -30
(+40 21) 232 99 48, -49
Fax: (+40 21) 232 98 85
E-mail: tranzit@unicom-group.ro
www.unicom-group.ro

“Kertsch Weichenbetrieb” GmbH



Ukraine,
01021, Kiev, Klovs'kyi spusk, 5
Tel.: (+380 44) 227 08 42
E-mail: sbyt.ksw@ukr.net

“PESA Bydgoszcz” AG

Schienenfahrzeuge



Polen
85-082 Bydgoszcz, ul. Zygmunta Augusta 11
Tel.: (+48 52) 33 91 104
Fax: (+48 52) 33 91 114
E-mail: pesa@pesa.pl
marketing@pesa.pl

“CTM” GmbH



Russland
197022 St. Petersburg, Akademika Pavlova
Str., 5, BC River House, 6. Stock
Tel./Fax: +7 (812) 325 97 47
+7 (812) 327 85 39
E-mail: l.polyahova@ctm.ru; www.ctm.ru

“PLASKE” AG



Energy in motion

Ukraine
65001 Odessa, P.O. Box 299
Akademika Zabolotnogo Str., 12
Tel.: (+38 048) 7 385 385
(+38 048) 7 288 288
Fax: (+38 048) 7 385 375
(+38 048) 7 287 221
E-mail: cargo@plaske.ua

“Eisenbahnforschungsinstitut” AG
(Výzkumný Ústav Železniční) (VÚŽ)



Tschechien
142 01 Prag 4, Braník, Novodvorska Str. 1698
Tel.: (+420) 972 223 400
Fax: (+420) 241 493 758
E-mail: blazeka@cdvuz.cz
www.cdvuz.cz

**“Dnepropetrowsker
Weichenbetrieb” PAG**



Ukraine, 49000 Dnepropetrovsk
Liubarski Str., 181
Tel./Fax: (+38 056) 238 44 24
(+38 056) 790 21 76
E-mail: dsz1@dsz.dp.ua

**“Betamont” GmbH Reparatur und
Herstellung der SFT Ausrüstung**



Slowakei
960 03 Zvolen, J. Jesenskeho, 1054/44
Tel.: (+421) 908 740 183
Tel./Fax: (+421) 45 52 48 161
(+421) 45 53 21 622
E-mail: betamont@betamont.sk

Rail Cargo Hungária GAG
(Rail Cargo Austria Group)



Ungarn
H-1133 Budapest, Váci út 92.
Tel.: (+36 1) 512 73 00
(+36 1) 513 34 53
Fax: (+36 1) 512 77 99
E-mail: jozsef.farkas3@railcargo.com
www.railcargo.hu

“Freight One” AG



Russland
105064 Moskau
Staraja Basmannaja Str. 12, Haus 1
Tel: (+7 495) 663 01 01
Fax: (+7 499) 262 96 18
E-mail: GorbunovAA@pgkweb.ru

“Train Ukraine” GmbH



Ukraine
65014, Odessa, Lidersovskij Boulevard 5,
office 6
Multichannel: (+38 048) 785-13-13
E-mail: train-ukraine@neologic.com.ua

“Kazphosphate” GmbH



KAZPHOSPHATE LLC
TOO “КАЗФОСФАТ”

Kasachstan
080012, Taraz, Abaj Str., 126
Tel: (+7 7262) 45-23-69
Fax: (+7 7262) 43-38-52
E-mail: taraz@kazphosphate.kz
almaty@kazphosphate.kz
www.kazphosphate.kz

“Freightliner Group” GmbH
Freightliner PL

Polen
00-633 Warszawa, Polna Str., 11
Tel: (+48) 22 648 66 55
Fax: (+48) 22 649 55 99
E-mail: biuro@freightliner.pl

**“Scientific-Technical Transport
Enterprise RAIDO” GmbH**



Ukraine
61038 Kharkov, Khalturina Str. 46
Tel.: (+38 057) 754 72 11
Fax: (+38 057) 738 31 89
E-mail: raido@e-mail.ua

Faiveley Transport Witten GmbH



Deutschland
Brauckstraße 26
D-58454 Witten
Tel.: (+49 2302) 2775 248
Fax: (+49 2302) 2775 9248
E-mail:
miroslaw.gasowski@faiveleytransport.com
www.faiveleytransport.com

**“Südkaucasische Eisenbahn” GAG
 (“SKE” GAG)**



Republic of Armenia
Yerevan 0005, Tigran Mets Avenue 50
Tel.: (+374) 10 573620
(+374) 10 573630
E-mail: info@arway.am, uprni@arway.am
www.ukzhd.am

**“Tines” AG
TINES**

Polen
30-212 Kraków, 192 Krolowej Jadwigi Str.
Tel.: (+48 12) 2960950
Fax: (+48 12) 2960954
e-mail: biuro@tines.pl
00-124 Warszawa, 1 Rondo ONZ,
Tel.: (+48 22) 2411304
Fax: (+48 22) 2411304
E-mail: warszawa@tines.pl

“E.R.S.” AG



Estland
74114 Maardu, Peterburzhskoe highway 105
Tel.: (+372) 715 2601
Fax: (+372) 715 2620
E-mail: info@ers.com.ee

“AED Rail Service” GmbH



Lettland
LV-1084 Riga, Gustava Zemgala 12
Tel.: (+371) 67232545
Fax: (+371) 67234949
E-mail: shvedov@aedrail.net
www.aedrail.net

“V.I.P. Service” AG



Russland
105082 Moskau
Perevedenovsky pereulok 17/1
Tel.: (+7 495) 626 48 88 (ext. 2100)
Fax: (+7 495) 626 48 88 (ext. 2113)
e-mail: d.gorin@vip-service.ru
administrator@vip-service.ru
www.vip-service.ru

**United Transport and Logistics
Company (UTLC) AG**



Russland
107078, Moscow
Sadovaya-Chernogryazskaya str., 8/7
Tel.: +7 (495) 995-95-91
e-mail: utlc@utlc.com
www.utlc.com

**KORAIL
Korea Railroad Corp.**



Republik Korea
300-720, Daejeon City
240 Jungangno, Dong-gu
Tel.: (+82 42) 615 3907
(+82 42) 361 8259
Fax: (+82 2) 615 3907
E-mail: mschoi@korail.com

**Wissenschaftliche- und
Produktionskorporation
“United Wagon Company” PAG
(RPC UWC PAG)**



Russland
115184 Moskau
Novokuznetskaya Str. 7/11, Haus 1
Tel.: +7 (499) 999 1520
Fax: +7 (499) 999 1521
E-mail: info@uniwagon.com

Eurosib GAG



Russland
197046, Saint-Petersburg
Michurinskaya ul., 4
Tel.: +7 (812) 326-81-11
+7 (812) 326-81-16
Fax: +7 (812) 326-81-10
+7 (812) 326-81-28
E-mail: pr@eurosib.biz; www.eurosib.biz

Tract Tec AG



Polen
00-124 Warschau, Rondo ONZ 1
Tel.: (+48) 22 354 91 11
Fax: (+48) 32 661 10 03
E-mail: k.niemiec@tracktec.eu
www.tracktec.eu

**Northeast Asia Railway Corporation
GAG**



VRCh
130033, Changchun, Liberty avenue 4433
Tel.: +86 431 86092168, +86 431 81043916
Fax: +86 431 81043908
E-mail: omssva@mail.ru

**Verband der Hochschulen
für Transport**



Russland
127994, Moskau, Obrastsova Str., 9, Haus 9
Tel.: +7(495) 681-31-77, (495) 681-43-09,
Fax: +7(495) 681-13-40
E-mail: tu@miit.ru

**Centrum für Container
Güterbeförderungen
«TransContainer» PAG**



Russland
125047, Moskau, Oruzhejny pereulok 19
Tel.: +7 (495) 788-1717 +7 499 262 77 00
Fax: +7 (499) 262-75-78
E-mail: trcont@trcont.ru
www.trcont.ru

“Firma TVEMA” GAG



Russland
119602, Moskau
27 Nikulinskaya Str.
Tel./Fax: +7 (495) 641-24-09
e-mail: tvema@tvema.ru

SIGIS Ltd.



Lettland
LV-1027, Riga, Akademijas laukums 1
Tel.: (+371) 677 920 04, 677 920 02
Fax: (+371) 677 920 17
e-mail: sigis@sigis.lv; www.sigis.lv

SJSC Mongolian Railway



МОНГОЛЫН ТӨМӨР ЗАМ

14210, Mongolia, Ulan-Bator
Sukhbaatar district, Enkhtaivan avenue-23,
UBH Center, floor 8
Tel.: (+976) 70006622, 70106655
Fax: (+976) 70106644
e-mail: secretary@mtz.mn
www.mtz.mn

KOMITEE DER OSShD

ul. Hoza 63/67
PL-00-681 Warschau
Internationaler Code: +48
Warschau Code: 22
E-mail: osjd@osjd.org.pl

Tel.: (+48 22) 657-36-00
Bahn-Tel.: 700-600
Fax: (+48 22) 657-36-54
(+48 22) 621-94-17
(+48 22) 657-36-90

LEITUNG DES KOMITEES

Telephone / E-mail

Vorsitzender (Polen)	Szozda Tadeusz	(+48 22) 657-36-00 (+48 22) 657-36-01 E-mail: szozda@osjd.org.pl
Stellvertreter des Vorsitzenden (RF)	Zhukov Viktor	(+48 22) 657-36-02 E-mail: zhukov@osjd.org.pl
Stellvertreter des Vorsitzenden (China)	Dong Jianmin	(+48 22) 657-36-05 E-mail: jianmindong@osjd.org.pl
Sekretär des Komitees (Ungarn)	Kiss Attila	(+48 22) 657-36-09 E-mail: kiss@osjd.org.pl

KOMMISSIONEN

Kommission für Transportpolitik und Entwicklungsstrategie

Vorsitzender (Usbekistan)	Kayumkhodjaev Shukhrat	(+48 22) 657-36-28 E-mail: kayumkhodjaev@osjd.org.pl
Spezialist (Georgien)	Kozmava Zurab	(+48 22) 657- 36-27 E-mail: kozmava@osjd.org.pl
Spezialist (Kirgisien)	Mamytov Aian	(+48 22) 657-36-42 E-mail: mamytov@osjd.org.pl
Spezialist (Rumänien)	Cutieru Ion	(+48 22) 657-36-04 E-mail: cutieru@osjd.org.pl

Kommission für Transportrecht

Vorsitzender (Ukraine)	Nosenko Mykola	(+48 22) 657-36-06 E-mail: nosenko@osjd.org.pl
---------------------------	-----------------------	---

Spezialist (Iran)	Lotfi Reza	(+48 22) 657-36-08 E-mail: reza@osjd.org.pl
Spezialist (Litauen)	Antonevič Jelena	(+48 22) 657-36-07 E-mail: antonevic@osjd.org.pl
Spezialist (Tadschikistan)	Gulakhmadov Sorbon	(+48 22) 657-36-46 E-mail: gulakhmadov@osjd.org.pl
Spezialist (Estland)	Niinepuu Anne	(+48 22) 657-36-20 E-mail: niinepuu@osjd.org.pl

Kommission für Güterverkehr

Vorsitzende (Kasachstan)	Aspayeva Zubaida	(+48 22) 657-36-11 E-mail: aspayeva@osjd.org.pl
Spezialist (Afghanistan)	Abdulrazaq Bakhshi	(+48 22) 657-36-47 E-mail: bakhshi@osjd.org.pl
Spezialist (KDVR)	Jang In Chol	(+48 22) 657-36-13 E-mail: jang@osjd.org.pl
Spezialist (Lettland)	Aizstrauts Maris	(+48 22) 657-36-25 E-mail: aizstrauts@osjd.org.pl
Spezialist (Mongolei)	Tsevegsuren Altankhuyag	(+48 22) 657-36-03 E-mail: tsevegsuren@osjd.org.pl

Kommission für Personenverkehr

Vorsitzender (Weißrussland)	Kashanau Viktor	(+48 22) 657-36-10 E-mail: kashanau@osjd.org.pl
Spezialist (Vietnam)	Tran Phi Thuong	(+48 22) 657-36-14 E-mail: tran@osjd.org.pl
(Turkmenistan)	–	

Kommission für Infrastruktur und Fahrzeuge

Vorsitzender (Tschechien)	Vopalecky Radovan	(+48 22) 657-36-12 E-mail: vopalecky@osjd.org.pl
Spezialist (Aserbaidschan)	Safarov Bakhtiyar	(+48 22) 657-36-29 E-mail: safarov@osjd.org.pl
Spezialist (Moldova)	Barbascumpa Nicolae	(+48 22) 657-36-23 E-mail: barbascumpa@osjd.org.pl

STÄNDIGE ARBEITSGRUPPEN (SAG)

SAG für Kodierung und Informatik

Spezialist
(Slowakei) **Šabik Peter** (+48 22) 657-36-21
E-mail: sabik@osjd.org.pl

SAG für Finanz- und Abrechnungsfragen

Spezialist
(Bulgarien) **Kirkova Kunka** (+48 22) 657-36-24
E-mail: kirkova@osjd.org.pl

ARBEITSAPPARAT DES OSSHD-KOMMITEEES

Redaktion der „Zeitschrift der OSShD“

Chefredakteur
(RF) **Kabekov Sergey** (+48 22) 657-36-17
E-mail: kabekov@osjd.org.pl

Redakteur
(China) **Hong Dailing** (+48 22) 657-36-18
E-mail: dailinghong@osjd.org.pl

Kanzlei des Komitees der OSShD

Chef der Kanzlei
(Polen) **Szczerbinski Bogdan** (+48 22) 657-36-34
E-mail: osjd@osjd.org.pl

Buchhaltung des Komitees der OSShD

Hauptbuchhalter
(Polen) **Budek Sebastian** (+48 22) 657- 36-36
E-mail: budek@osjd.org.pl

Jurist im Komitee der OSShD

(Polen) **Car Slawomir** (+48 22) 657-36-22
E-mail: car@osjd.org.pl

Notizen

Hauptkennziffern der Eisenbahnen der OSSH-D-Mitgliedsländer für

2016

Land	Bahn	Code	Betriebslänge [km]	Elektrifiziert [km]	Personenverkehr [Tsd. Pers.]	Personenkilometer [Mill. Pkm]	Güterbeförderungen [Tsd. t]	Tonnenkilometer [Mill. tkm]
Aserbaidshjan	AZD	0057	2074,4	1229,5	1977,9	519135,0	15479,7	5192,2
Weißrussland	BC	0021	5480,0	1130,9	81794,7	6427,5	126757,6	41107,0
Bulgarien*	BDZ	0052	4029,0	2925,0	21433,5	1458,0	14449,7	3454,1
Ungarn**	MAV	0055	7829,0	3090,0	109000***	5701***	35910***	7520***
Vietnam	VZD	0032	2347,0	0,0	9752,0	3416,0	5150,0	3190,0
Georgien	GR	0028	1415,4	1376,4	2396,8	464,6	14142,7	4261,2
Iran	RAI	0096	6153,0	194,0	22592,0	13257,0	39193,0	26865,0
Kasachstan	KZH	0027	14767,1****	4170,6****	23444,8	18165,1	244201,6	188159,0
China	KZD	0033	67091,0	40595,0	1599840,0	695955,0	2165910,0	1918420,0
KVDR	ZC	0030	4400****	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Kirgisien	KRG	0059	423,9	0,0	283,6	40,8	6030,5	806,9
Lettland	LDZ	0025	1859,6	250,9	17228,0	584,4	47818,7	15878,6
Litauen	LG	0024	1911,3	122,0	4427,8	395,9	47650,6	13790,1
Moldova	CFM	0023	1150,8	0,0	2258,1	121,5	3493,0	793,0
Mongolei	UBZD	0031	1810,0	0,0	2645,5	955,5	19989,1	12371,0
Polen	PKP	0051	19214,1	11881,3	292548,9	19181,0	222249,3	50614,1
Russland*****	RZD	0020	85262,0	43424,0	1036984,0	124461,0	1328213,0	2342589,0
Rumänien****	CFR	0053	10766,0	4030,0	52899,0	4460,0	24525,0	5017,0
Slowakei*****	ŽSR	0056	3626,3	1586,9	65605,7	3193,2	35637,0	7072,0
Tadschikistan	TDZ	0066	597,8	0,0	452,1	18,4	5454,2	228,3
Turkmenistan****	TRK	0067	3839,9	0,0	5595,0	2336,0	23928,0	13327,0
Usbekistan	UTI	0029	4303,7	1353,5	20961,9	3933,6	86368,6	22936,7
Ukraine	UZ	0022	21603,7****	10277,2****	393579,0	37360,0	343433,0	187557,0
Tschechien	CD	0054	9564,2	3235,7	179198,6	8835,4	97954,2	15481,8
Estland	EVR	0026	1016,0	132,0	6926,4	315,8	12522,6	1862,1
SUMME	OSSHd		282535,2	131004,9	3953825,3	1470171,7	4967256,1	4888493,1

* - Daten für 2014

** - Die Daten sind bis zum Jahre 2014 zur Verfügung gestellt

*** - Daten von MAV + GySEV

**** - Daten von GySEV + die Beförderer

***** - Beförderungsdaten von PKP Gruppe Gesellschaften: PKP Intercity AG und PKP Szybka Kolej Miejska GmbH in Trójmiasto

***** - Daten von staatlichen Eisenbahnunternehmen

***** - Daten der staatlichen Unternehmen + die Beförderer



Komitee der OSSHD: Hoża Str. 63/67 00-681 Warschau
Tel.: (+48) 22 657-36-00, Fax: (+48) 22 621 94 17
E-mail: osjd@osjd.org.pl www.osjd.org

